

**DE Vielen Dank für den Kauf dieses Produkts.**

Lesen Sie diese Bedienungsanleitung aufmerksam durch und bewahren Sie diese sorgfältig auf um in Zukunft nachschlagen zu können. Die Bilder in dieser Bedienungsanleitung dienen nur der Referenz und müssen nicht dem Original entsprechen.

**GB Thank you for purchasing this product.**

Read these instructions carefully and keep this carefully refer to it in the future. The pictures in this manual are for reference only and do not necessarily match the original.

**FR Nous vous remercions d'avoir acheté ce produit.**

Lisez attentivement ces instructions et conserver ce veuillez consulter attentivement à l'avenir. Les images de ce manuel sont fournies à titre indicatif et ne correspondent pas nécessairement à l'original.

**NL Hartelijk dank voor de aankoop van dit product.**

Lees deze instructies zorgvuldig door en bewaar deze zorgvuldig melding te maken in de toekomst. De afbeeldingen in deze handleiding zijn alleen ter referentie en niet noodzakelijkerwijs overeenkomen met de oorspronkelijke.

**ES Gracias por comprar este producto.**

Lea atentamente estas instrucciones y guarde este con cuidado, se refieren a ella en el futuro. Las imágenes de este manual son sólo de referencia y pueden no coincidir con el original.

**PL Dziękujemy za zakup tego produktu.**

Uważnie przeczytać instrukcję i zachować ten dokładnie odnosi się do niego w przyszłości. Zdjęcia w tej instrukcji są wyłącznie w celach informacyjnych i nie muszą odpowiadać oryginałowi.

**IT Grazie per aver acquistato questo prodotto.**

Leggere attentamente queste istruzioni e di conservare questo fare riferimento allo in futuro. Le immagini in questo manuale sono solo di riferimento e non corrispondono necessariamente l'originale.

**DE Die Fernbedienung**

- Schrauben Sie die Antenne in die Fernbedienung
- Öffnen Sie das die Batterieabdeckung mit einem Schraubenzieher und legen Sie 2x AAA Batterien in die Fernbedienung. Achten Sie hierbei auf die korrekte Polarität.
- Schließen Sie nun die Batterieabdeckung.

**GB The remote control**

- Screw the antenna into the remote
- Open the battery cover with a screwdriver and insert 2 AAA batteries in the remote. Pay attention to the correct polarity.
- Close the battery cover.

**FR La commande à distance**

- Vissez l'antenne dans la télécommande
- Ouvrez le couvercle de la batterie avec un tournevis et insérez 2 piles AAA dans la télécommande. Faites attention à la polarité.
- Fermez le couvercle de la batterie.

**NL De afstandsbediening**

- Schroef de antenne in de afstandsbediening
- Open het batterijklepje met een schroevendraaier en plaats 2 AAA batterijen in de afstandsbediening. Let op de juiste polariteit.
- Sluit het batterijklepje.

**ES El control remoto**

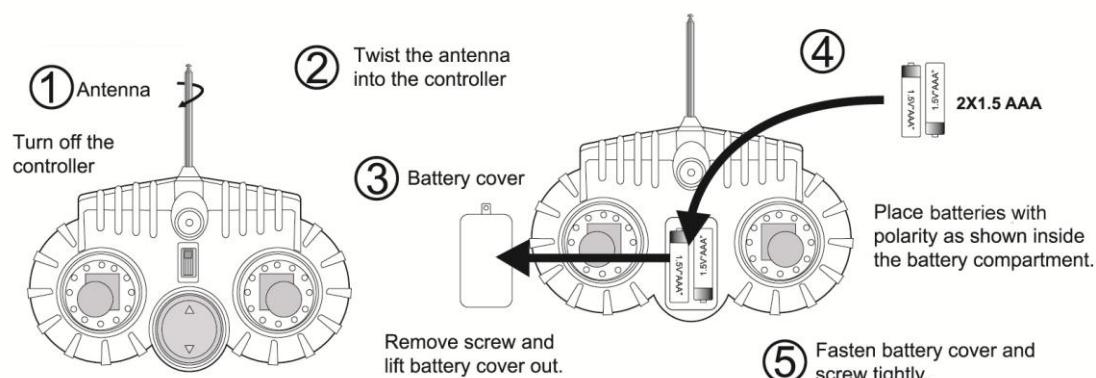
- Atornille la antena en el mando a distancia
- Abra la tapa de la batería con un destornillador e inserte 2 pilas AAA en el control remoto. Preste atención a la polaridad correcta.
- Cierre la tapa de la batería.

**PL Pilot zdalnego sterowania**

- Wkręć antenę do zdalnego
- Otwórz pokrywę baterii za pomocą śrubokręta i włożyć 2 baterie AAA w pilocie. Należy zwrócić uwagę na właściwą polaryzację.
- Zamknij pokrywę baterii.

**IT Il telecomando**

- Avvitare l'antenna nel telecomando
- Aprire il coperchio della batteria con un cacciavite e inserire 2 batterie AAA nel telecomando. Fare attenzione alla corretta polarità.
- Chiudere il coperchio della batteria.



**DE Einlegen der Batterien in das Modell**

- Öffnen Sie das Batteriefach an dem Modell mit einem Schraubenzieher.
- Legen Sie 4x AAA Batterien in das Modell. Achten Sie hierbei auf die korrekte Polarität.
- Schließen Sie das Batteriefach.

**GB Putting the batteries in the model**

- Open the battery compartment on the model with a screwdriver.
- Set 4x AAA batteries in the model. Pay attention to the correct polarity.
- Close the battery compartment.

**FR Placer les piles dans le modèle**

- Ouvrez le compartiment de la batterie sur le modèle avec un tournevis.
- Set 4 piles AAA dans le modèle. Faites attention à la polarité.
- Fermez le compartiment à piles.

**NL Aanbrengen van de batterijen in het model**

- Open het batterijvak van het model met een schroevendraaier.
- Stel 4x AAA batterijen in het model. Let op de juiste polariteit.
- **Sluit het batterijvak.**

**ES Colocación de las pilas en el modelo**

- Abra el compartimiento de la batería en el modelo con un destornillador.
- Set 4 pilas AAA en el modelo. Preste atención a la polaridad correcta.
- Cierre el compartimento de la batería.

**PL Wkładanie baterii w modelu**

- Otwórz komorę baterii w modelu za pomocą śrubokręta.
- Zestaw 4x baterie AAA w modelu. Należy zwrócić uwagę na właściwą polaryzację.
- Zamknij komorę baterii.

**IT Inserimento delle batterie nel modello**

- Aprire il vano batterie sul modello con un cacciavite.
- Set 4 batterie AAA nel modello. Fare attenzione alla corretta polarità.
- Chiudere il vano batterie.

**③****4X1.5“AAA”**

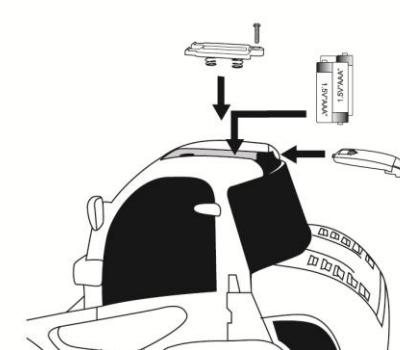
Place the battey with polarity as shown inside the battery compartment.

**①**

Take out the first battery cover.

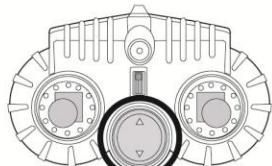
**④**

Fasten battery cover and screw tightly.

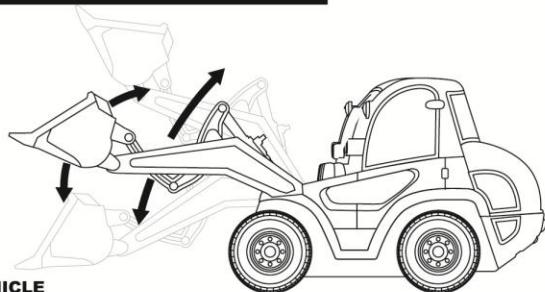


**CAUTION! DO NOT FORCE THE MECHANICAL ARM**

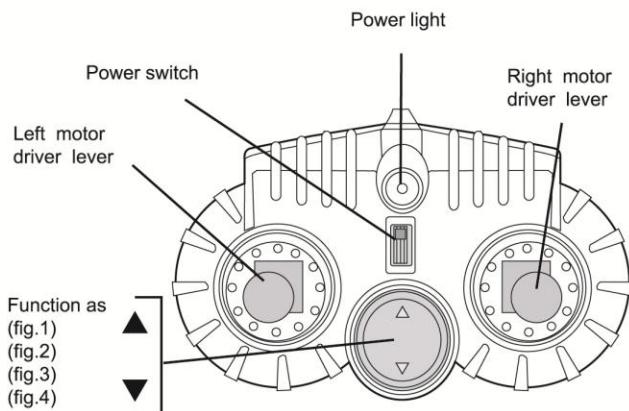
ALWAYS USE THE CONTROLLER TO  
MOVE THE MECHANICAL ARM.



CONTROLS THE  
ARM FOR THE VEHICLE



**TRANSMITTER CONTROL FUNCTIONS**

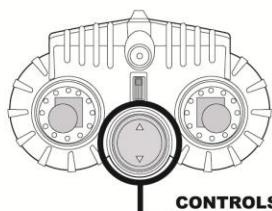


Driver mode positions

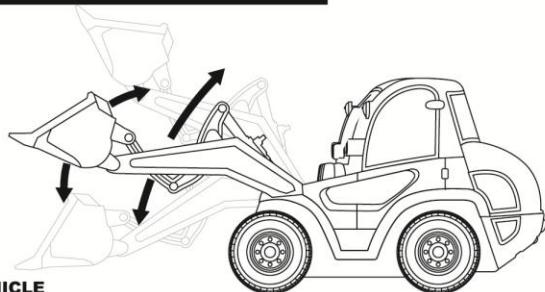
	Forward
	Backward
	Right
	Left

**CAUTION! DO NOT FORCE THE MECHANICAL ARM**

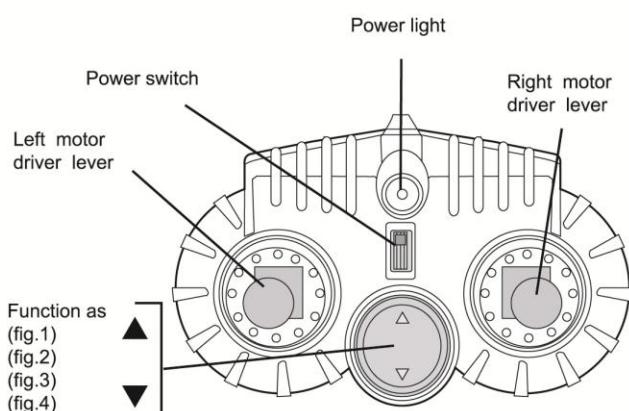
ALWAYS USE THE CONTROLLER TO  
MOVE THE MECHANICAL ARM.



CONTROLS THE  
ARM FOR THE VEHICLE



**TRANSMITTER CONTROL FUNCTIONS**



Driver mode positions

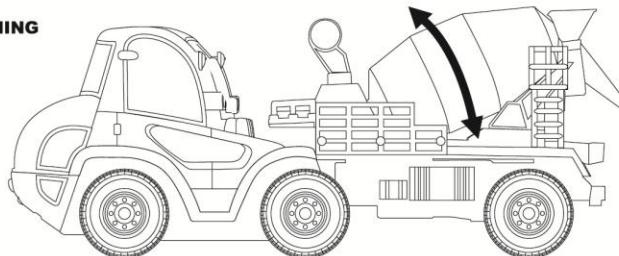
	Forward
	Backward
	Right
	Left

**ALWAYS USE THE CONTROLLER TO MOVE THE MECHANICAL ARM.**

**CONTROLS THE CAR RUNING**

NO.QY0106

**(fig.1)**

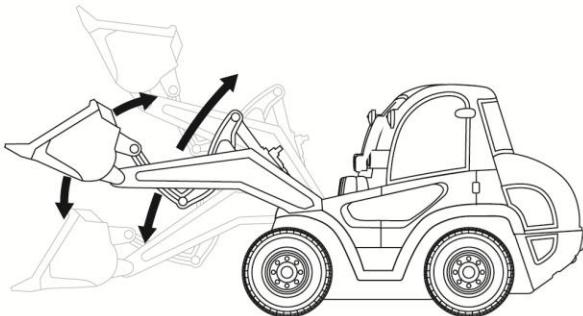


**ALWAYS USE THE CONTROLLER TO MOVE THE MECHANICAL ARM.**

**FIG.2:FOR THE ARM AND THE SCOOP UP AND DOWN.**

NO.QY0101

**(fig.2)**

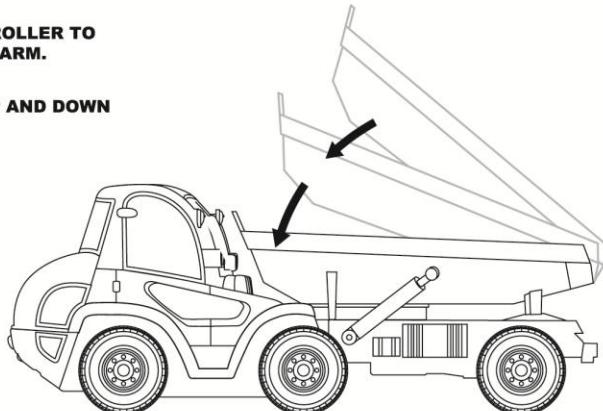


**ALWAYS USE THE CONTROLLER TO MOVE THE MECHANICAL ARM.**

**CONTROLS THE DUMP UP AND DOWN**

NO.QY0105

**(fig.3)**

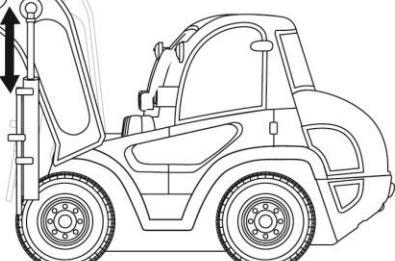
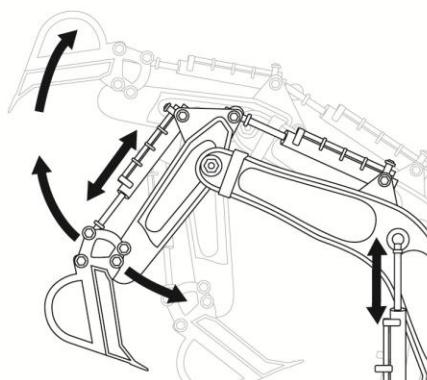


**ALWAYS USE THE CONTROLLER TO MOVE THE MECHANICAL ARM.**

**FIG.4:FOR THE ARM WITH THE DIGGER UP AND DOWN.**

NO.QY0102

**(fig.4)**



**DE Warnhinweise**

1. Suchen Sie sich eine freie und offene Fläche.
2. Sobald die Batterien leer werden, ist es möglich dass sich die Reichweite verkürzt.
3. Manipulieren oder demontieren Sie nicht an der Fernbedienung oder an dem Gabelstapler.
4. Nutzen Sie das Modell nur nicht im Regen oder unter starker Sonneinstrahlung.
5. Lassen Sie das Modell und die Fernbedienung nicht aus großer Höhe fallen.
6. Schalten Sie nach jeder Nutzung das Modell und die Fernbedienung aus.
7. Achten Sie darauf, dass andere ferngesteuerte Modelle nicht in der Nähe sind, dies könnte Interferenzen verursachen.

**GB Warninngs**

1. Find yourself a free and open space.
2. Once the batteries are empty, it is possible that the range shortens.
3. Do not manipulate or disassemble the remote control or on the forklift.
4. Do not use the model in the rain or under strong sunlight.
5. Let the the model and the remote does not fall from a great height.
6. After each use turn off the model and the remote control.
7. Make sure that other remote-controlled models are not in the vicinity, this could cause interference.

**FR Avertissements**

1. Trouvez-vous un espace libre et ouvert.
2. Une fois que les piles sont vides, il est possible que les raccourcit gamme.
3. Manipuler ou démonter la télécommande ou sur le chariot élévateur.
4. Utiliser Le seul modèle sous la pluie ou sous un fort ensoleillement
5. Avoir le modèle et la télécommande ne tombe pas d'une grande hauteur.
6. Après chaque utilisation du modèle et de la télécommande.
7. Assurez-vous que d'autres télécommandés modèles ne sont pas dans le voisinage, ce qui pourrait provoquer des interférences.

**NL Waarschuwingen**

1. Zoek een vrije en open ruimte.
2. Zodra de batterijen leeg zijn, is het mogelijk dat het bereik verkort.
3. Manipuleren of demonteren van de afstandsbediening of op de heftruck.
4. Gebruik het model alleen in de regen of bij fel zonlicht
5. Laat het model en de afstandsbediening niet vallen van een grote hoogte.
6. Na ieder gebruik van het model en de afstandsbediening.
7. Zorg ervoor dat de andere op afstand bestuurbare modellen niet in de buurt zijn, kan dit storingen veroorzaken.

**ES Advertencias**

1. Búscate un espacio libre y abierto.
2. Una vez que las pilas están descargadas, es posible que se acorta el rango.
3. Manipular o desmonte el mando a distancia o en el montacargas.
4. Usar el único modelo en la lluvia o bajo la luz solar intensa
5. Haga que el modelo y la distancia no caer de una gran altura.
6. Después de cada uso del modelo y el mando a distancia.
7. Asegúrese de que otros modelos de control remoto no están en la vecindad, esto podría causar interferencias.

**PL Ostrzeżenia**

1. Znajdź sobie wolnego i otwartego miejsca.
2. Gdy baterie są wyczerpane, możliwe jest, że skraca zasięg.
3. Manipulować lub demontować pilota zdalnego sterowania lub na wózku widłowy.
4. Użyj model tylko w deszczu lub przy silnym świetle słonecznym
5. Mieć model i pilot nie spaść z dużej wysokości.
6. Po każdym użyciu modelu i pilota zdalnego sterowania.

7. Upewnij się, że inne zdalnie sterowane modele nie są w pobliżu, to może powodować zakłócenia.

**IT Avvertenze**

1. Vi troverete uno spazio libero e aperto.
2. Una volta che le batterie sono scariche, è possibile che si accorcia gamma.
3. Manipolare o smontare il telecomando o sul carrello elevatore.
4. Usa l'unico modello sotto la pioggia o sotto la luce diretta del sole
5. Avere il modello e il telecomando non cadere da una grande altezza.
6. Dopo ogni utilizzo del modello e del telecomando.
7. Assicurarsi che altri modelli radiocomandati non sono nelle vicinanze, questo potrebbe causare interferenze.

**DE Vorsichtsmaßnahmen**

- Das Produkt ist nicht geeignet für Kinder unter 8 Jahren.
- Nicht wiederaufladbare Batterien dürfen nicht geladen werden.
- Entfernen Sie leere Batterien umgehend aus dem Modell und aus der Fernbedienung.
- Nutzen Sie nur Batterien des gleichen Typs.
- Schließen Sie Batterien nicht kurz.

**GB Precautions**

- This product is not recommended for children under 8 years.
- Non-rechargeable batteries may not be charged.
- Remove dead batteries immediately from the model and from the remote control.
- Use only batteries of the same type.
- Do not short circuit batteries.

**FR Précautions à prendre**

- Ce produit n'est pas recommandé pour les enfants de moins de 8 ans.
- Les piles non rechargeables ne peuvent pas être facturés.
- Retirez immédiatement les piles mortes du modèle et de la télécommande.
- Utilisez uniquement une batterie du même type.
- Ne pas court-circuiter les piles.

**NL Voorzorgsmaatregelen**

- Dit product wordt niet aanbevolen voor kinderen onder de 8 jaar.
- Niet-oplaadbare batterijen mogen niet worden opgeladen.
- Onmiddellijk verwijder lege batterijen uit het model en van de afstandsbediening.
- Gebruik alleen batterijen van hetzelfde type.
- Veroorzaak geen kortsluiting batterijen.

**ES Precauciones**

- Este producto no está recomendado para niños menores de 8 años.
- Las pilas no recargables no se puede cargar.
- Retire las pilas agotadas inmediatamente a partir del modelo y del mando a distancia.
- Utilice sólo baterías del mismo tipo.
- Es baterías del circuito no cortas.

**PL Środki ostrożności**

- Produkt nie jest zalecany dla dzieci poniżej 8 lat.
- Non-akumulatory nie mogą być pobierane.
- Bezwłocznie wyjąć wyczerpane baterie z modelu i od pilota.
- Należy używać jedynie baterii tego samego typu.
- Nie należy zwierać baterii elektronicznych.

**IT Precauzioni**

- Questo prodotto non è raccomandato per i bambini sotto gli 8 anni.



Bedienungsanleitung  
R/C QY10101 / QY10102 / QY10105 / QY10106

- Le batterie non ricaricabili non possono essere imputati.
- Rimuovere immediatamente le batterie scariche dal modello e dal telecomando.
- Utilizzare solo batterie dello stesso tipo.
- Sei circuito delle batterie non brevi.

Rayline